FAHRSCHUL-DEUTSCH

Deutsch – Dari · دری

30 wichtige Wörter für deine Fahrstunden und die Prüfung – in 5 Lektionen, jeweils mit einem Satz, wie du ihn von deinem Fahrlehrer hören kannst. Zum Üben mit Lernkarten, Vorlesefunktion und Quiz: **janssen-drive.de**

1 STARTKLAR MACHEN — آمادگی

1 den Sitz einstellen
„Stell den Sitz so ein, dass du die Pedale gut erreichst.“

تنظیم کردن چوکی
tanzim kardan-e chawki
چوکی را طوری تنظیم کن که به آسانی به پدال‌ها برسی.

2 die Kopfstütze
„Die Kopfstütze sollte ungefähr auf Höhe deiner Ohren sein.“

تکیه‌گاه سر
tekyagāh-e sar
تکیه‌گاه سر باید تقریباً برابر گوش‌هایت باشد.

3 den Motor starten
„Fuß auf die Bremse, dann den Motor starten.“

روشن کردن انجن
roshan kardan-e enjan
پای خود را روی بریک بگذار، بعد انجن را روشن کن.

4 die Handbremse lösen
„Bevor wir losfahren, lös bitte die Handbremse.“

رها کردن بریک دستی
rahā kardan-e brek-e dasti
پیش از اینکه حرکت کنیم، لطفاً بریک دستی را رها کن.

5 den ersten Gang einlegen
„Leg jetzt den ersten Gang ein.“

گیر اول را انداختن
gir-e awal rā andākhtan
حالا گیر اول را بینداز.

6 anfahren
„Wir fahren ganz ruhig vom Fahrbahnrand an.“

حرکت کردن
harakat kardan
بسیار آرام از کنار سرک حرکت می‌کنیم.

2 SCHAUEN UND ZEICHEN GEBEN — نگاه کن و اشاره بده

7 **blinken**
„Vor jedem Abbiegen blinkst du rechtzeitig.“
اشاره دادن
eshāra dādan
پیش از هر دور خوردن به وقتش اشاره بده.

8 **der Schulterblick**
„Vor dem Anfahren immer der Schulterblick nach links.“
نگاه از بالای شانه
negāh az bālā-ye shāna
پیش از حرکت همیشه از بالای شانه چپ نگاه کن.

9 **der tote Winkel**
„Im toten Winkel kann ein Radfahrer sein.“
نقطه کور
noqta-ye kor
در نقطه کور شاید یک بایسکل‌سوار باشد.

10 **der Sicherheitsabstand**
„Halte genug Sicherheitsabstand zum Auto vor dir.“
فاصله مصئون
fāsela-ye mas'un
از موتر پیش رویت فاصله مصئون کافی نگه دار.

11 **die Geschwindigkeit anpassen**
„Es regnet, also passen wir die Geschwindigkeit an.“
سرعت را مطابق حالت تنظیم کردن
sor'at rā motābeq-e hālat tanzim kardan
باران می‌بارد، پس سرعت را مطابق حالت تنظیم می‌کنیم.

12 **vorausschauend fahren**
„Fahr vorausschauend: Da vorne spielen Kinder am Straßenrand.“
رانندگی با پیش‌بینی
rānandagi bā pishbini
با پیش‌بینی رانندگی کن: آن پیش اطفال کنار سرک بازی می‌کنند.

3 IN DER STADT — در شهر

13 **der Zebrastreifen**
„Am Zebrastreifen wartet eine Frau – wir lassen sie über die Straße.“
خط عابر پیاده
khat-e āber-e piyāda
یک خانم کنار خط عابر پیاده منتظر است – می‌مانیم که تیر شود.

14 **die Haltelinie**
„Halte genau an der Haltelinie, nicht dahinter.“
خط توقف
khat-e tawaqqof
درست پیش از خط توقف ایستاد شو، نه بعد از آن.

15 **der grüne Pfeil**
„Am grünen Pfeil musst du zuerst anhalten und dann vorsichtig abbiegen.“
تیر سبز
tir-e sabz
سر تیر سبز اول باید ایستاد شوی و بعد با احتیاط دور بخوری.

16 **die Einbahnstraße**
„Das ist eine Einbahnstraße, hier dürfen wir nicht hineinfahren.“
سرک یک‌طرفه
sarak-e yak-tarafa
این سرک یک‌طرفه است، اجازه نداریم داخلش شویم.

17 **der Radweg**
„Beim Rechtsabbiegen achte auf Radfahrer auf dem Radweg.“
راه بایسکل
rāh-e bāysikel
وقت دور خوردن به راست متوجه بایسکل‌سوارها در راه بایسکل باش.

18 **die Tempo-30-Zone**
„Wir sind in einer Tempo-30-Zone, also höchstens 30 km/h.“
منطقه 30
mantaqa-ye si
در منطقه 30 هستیم، یعنی حداکثر 30 کیلومتر در ساعت.

4 LANDSTRASSE UND AUTOBAHN — سرک بیرون شهر و شاهراه

19 **die Autobahnauffahrt**
„An der nächsten Autobahnauffahrt fahren wir auf die A28.“
ورودی شاهراه
wurudi-ye shāhrāh
از ورودی بعدی داخل شاهراه A28 می‌شویم.

20 **der Beschleunigungsstreifen**
„Auf dem Beschleunigungsstreifen gibst du ordentlich Gas.“
خط افزایش سرعت
khat-e afzāyesh-e sor'at
در خط افزایش سرعت با اطمینان تیل بده.

21 **der Spurwechsel**
„Für den Spurwechsel: Spiegel, Blinker, Schulterblick.“
تغییر خط
taghyir-e khat
برای تغییر خط: آینه، اشاره، نگاه از بالای شانه.

22 **überholen**
„Überholen nur, wenn du die Strecke weit genug überblicken kannst.“
سبقت کردن
sebqat kardan
فقط وقتی سبقت کن که سرک را به اندازه کافی دور ببینی.

23 **die Rettungsgasse**
„Bei Stau bilden wir sofort eine Rettungsgasse.“
راه امدادی
rāh-e emdādi
در بیروبار ترافیک فوراً راه امدادی باز می‌کنیم.

24 **der Wildwechsel**
„Achtung, Wildwechsel: Hier können Rehe über die Straße laufen.“
عبور حیوانات وحشی
obur-e haywānāt-e wahshi
متوجه باش، عبور حیوانات وحشی: اینجا شاید آهوها از سرک تیر شوند.

5 FAHRAUFGABEN UND PRÜFUNG — مانورها و امتحان

25 **die Gefahrenbremsung**
„Bei meinem Kommando machst du eine Gefahrenbremsung.“
بریک عاجل
brek-e ājel
با هدایت من بریک عاجل می‌گیری.

26 **rückwärts einparken**
„Park bitte rückwärts in die Lücke hinter dem blauen Auto ein.“
پارک کردن به عقب
pārk kardan ba aqab
به عقب در جای خالی پشت موتر آبی پارک کن.

27 **dem Navi folgen**
„Jetzt folgst du einfach dem Navi bis zum Ziel.“
تعقیب کردن نقشه‌یاب
ta'qib kardan-e naqsha-yāb
حالا فقط نقشه‌یاب را تا مقصد تعقیب کن.

28 **der Fahrlehrer**
„In der Prüfung sitzt dein Fahrlehrer neben dir.“
استاد رانندگی
ostād-e rānandagi
در امتحان استادت پهلویت می‌نشیند.

29 **der Prüfer**
„Der Prüfer sitzt hinten und sagt dir, wohin du fahren sollst.“
ممتحن
momtahen
ممتحن پشت سر می‌نشیند و برایت می‌گوید کجا بروی.

30 **die Prüfungsfahrt**
„Vor der Prüfungsfahrt ist jeder ein bisschen aufgeregt – das ist normal.“
امتحان عملی رانندگی
emtehān-e amali-ye rānandagi
پیش از امتحان رانندگی همه کمی تشویش دارند – این عادی است.

Wortliste und Übersetzungen: Fahrschule Janssen Drive. Fragen? WhatsApp, Telefon 04221 – 30923 oder info@janssen-drive.de